



ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

Distr.
GENERAL

A/RES/49/112
22 February 1995

Сорок девятая сессия
Пункт 89 повестки дня

РЕЗОЛЮЦИЯ, ПРИНЯТАЯ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ

[по докладу Второго комитета (A/49/729/Add.6)]

49/112. Поддержка Программы глобального изучения и наблюдений в интересах окружающей среды (ГЛОБ)

Генеральная Ассамблея,

будучи убеждена в том, что продолжающееся ухудшение состояния окружающей среды в глобальном масштабе на всех уровнях в результате воздействия постоянно расширяющейся деятельности человека по-прежнему остается серьезной проблемой, требующей дальнейшего внимания, включая повышение информированности и более активные меры,

ссылаясь на свою резолюцию 47/190 от 22 декабря 1992 года, в которой она одобрила результаты Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию, включая Повестку дня на XXI век 1/,

принимая к сведению, в частности, главу 25 Повестки дня на XXI век, озаглавленную "Учет интересов детей и молодежи в процессе обеспечения устойчивого развития", главу 36, озаглавленную "Содействие просвещению, информированию населения и подготовке кадров", и главу 40, озаглавленную "Информация для принятия решений", в которых содержится призыв к активизации усилий по вовлечению молодежи, повышению информированности населения и расширению сбора экологических данных и обмена ими для содействия достижению целей устойчивого развития,

отмечая недавнее вступление в силу Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата 2/ и Конвенции о биологическом разнообразии 3/, вступление в силу Конвенции Организации

1/ Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию, Рио-де-Жанейро, 3-14 июня 1992 года [A/CONF.151/26/Rev.1 (Vol.I и Vol.I/Corr.1, Vol.II, Vol.III и Vol.III/Corr.1)] (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.93.I.8 и исправления), том I: Резолюции, принятые на Конференции, резолюция 1, приложение II.

2/ A/AC.237/18 (Part II)/Add.1 и Corr.1, приложение I.

Объединенных Наций по морскому праву 4/ и недавнее успешное завершение переговоров по Конвенции Организации Объединенных Наций по борьбе с опустыниванием в тех странах, которые испытывают серьезную засуху и/или опустынивание, особенно в Африке 5/, для эффективного осуществления которых необходим гораздо более широкий и более эффективный сбор соответствующих экологических данных и обмен ими,

ссылаясь на свою резолюцию 48/192 от 21 декабря 1993 года об укреплении международного сотрудничества в области мониторинга глобальных экологических проблем,

будучи убеждена в необходимости пробуждать у молодежи мира увлеченность делом охраны, сохранения и защиты всех аспектов глобальной окружающей среды и достижения цели устойчивого развития, а также поощрять и поддерживать ее участие в этих усилиях,

1. приветствует Программу глобального изучения и наблюдений в интересах окружающей среды (ГЛОБ), начатую правительством Соединенных Штатов Америки 22 апреля 1994 года с целью повысить коллективную информированность населения всех стран мира в вопросах окружающей среды, расширить научные знания о Земле и оказать всем учащимся содействие в достижении наивысших стандартов подготовки по естественным наукам и математике;

2. приветствует также выраженную многими правительствами готовность участвовать в разработке и осуществлении инициативы ГЛОБ;

3. призывает правительства, органы, организации и программы системы Организации Объединенных Наций, включая Организацию Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры, а также другие межправительственные и неправительственные организации принять надлежащее участие в разработке и осуществлении инициативы ГЛОБ с полным учетом суверенных национальных прав и интересов и в рамках соответствующих мандатов заинтересованных органов, организаций и программ, в том числе для достижения цели устойчивого развития;

4. просит Генерального секретаря обеспечить надлежащий учет инициативы ГЛОБ в рамках усилий системы Организации Объединенных Наций по содействию осуществлению Повестки дня на XXI век, в частности в контексте координационных функций Межучрежденческого комитета по устойчивому развитию Административного комитета по координации;

5. просит Экономический и Социальный Совет и его вспомогательные органы, в частности Комиссию по устойчивому развитию, в полной мере учесть инициативу ГЛОБ в контексте устойчивого развития при обзоре хода осуществления Повестки дня на XXI век и содействию ее осуществлению;

6. предлагает правительствам в соответствии с резолюцией 47/191 Генеральной Ассамблеи представлять Комиссии по устойчивому развитию информацию об их участии в программе ГЛОБ в рамках осуществления Повестки дня на XXI век, особенно в том, что касается ее глав 25, 36 и 40.

92-е пленарное заседание,
19 декабря 1994 года

3/ См. Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде, Конвенция о биологическом разнообразии (Центр программной деятельности по праву окружающей среды и природоохранным механизмам), июнь 1992 года.

4/ Официальные отчеты третьей Конференции Организации Объединенных Наций по морскому праву, том XVII (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.84.V.3), документ A/CONF.62/122.

5/ A/49/84/Add.2, приложение, добавление II.